

INSTRUCCIONES DE USO **MODE D'EMPLOI** **GERBRAUCHSANWEISUNG** **ISTRUZIONI PER L'USO**
ANVÄNDNINGSDIAGRAM **INSTRUKSJONER FOR BRUK** **KAYTTOOHJEET** **BRUCSANSVINGING** **ODIATIE XPIJIE**

EN DESIGNED TO REDUCE THE INTERNAL LENGTH OF A BATH BY 12 INCHES. ALLOWING SHORTER PEOPLE TO BATHE IN SAFETY. ENSURE BATH IS DRY AND FREE FROM SOAP OR OIL FILM. TEST FOR STABILITY. DO NOT SIT ON THE ASHBY BATH SHORTENER. DO NOT USE ON A BATH WITH A TEXTURED SURFACE. IT IS THE CURVATURE OR SLOPE. ADVISOR TO CARRY OUT AN INITIAL, AND REGULAR, RISK ASSESSMENTS. MAY NOT BE SUITABLE FOR BATHS WITH EXTREME CURVATURE OR SLOPE.

FR CONCULPÜR REDUIRE LA LONGUEUR INTERNE DUNE BAINOIRE DE 12 POLICES. PERMETTANT AUX PERSONNES PLUS PETITES DE SE BAINCER EN TOUTE SÉCURITÉ. VÉRIFIER QUE LA BAINOIRE EST SÈCHE ET NE CONTIENT NI SAVON NI PELLICULE GRASSE. TESTER LA STABILITÉ. NE PAS S'ASSOIR SUR LE RACCOURCISSEUR DE BAINOIRE ASHBY. NE PAS UTILISER SUR UN BAIN À SURFACE TEXTURÉE. IL EST DE LA RESPONSABILITÉ DU PROPRIÉTAIRE DE PROCÉDER À UNE ÉVALUATION INITIALE ET RÉGULIÈRE DES RISQUES, PEUT NE PAS CONVENIR À COUVERNURES À COUVERNURES OU EN PENTE EXTRÊME.

DE ENTWICKELT UM DIE INNENLÄNGE EINES BADES UM 30 CM ZU REDUZIEREN UND KÜRZEREN PERSONEN EIN SICHERES BADEN ZU ERMÖGLICHEN. DIE SICHERSTELLEN, DASS DIE BADEWANNE TROCKEN UND VON SEIFEN- ODER ÖLFILM FREI IST. AUF STABILITÄT PRÜFEN. NICHT AUF DEM ASHBY BADEWANNENKÜRZENSATZ SITZEN. NICHT AUF EINEM BAD MIT STRUKTURIERTER OBERFLÄCHE VERWENDEN. ES LIEGT IN DER VERANTWORTUNG DES EIGENTUMERS, EINE ERSTE UND REGELMÄßIGE RISIKOBEWERTUNG DURCHFÜHREN. IST MÖGLICHERWEISE NICHT FÜR BÄDER MIT EXTREMER KRÜMMUNG ODER NEIGUNG EIGNET.

IT IN SICUREZZA ASSICURARE CHE LA VASCA DA BAGNO DI UNA VASCA DA BAGNO DI 12 POLLICI. CONSENTENDO ALLE PERSONE PIÙ BASSE DI FARE IL BAGNO IN SÉCURITÀ. VERIFICARE CHE LA VASCA DA BAGNO SIA ASCIUTTA E PRIVA DI RESIDUI DI SAPONE O DI UNTERRE. TESTARE LA STABILITÀ. NON SITTARE SULLA RIDUZIONE ASHBY. NON UTILIZZARE SU UNA VASCA DA BAGNO CON UNA SUPERFICIE RUVIDA. È RESPONSABILITÀ DEL PROPRIETARIO EFFETTUARE UNA PRIMA E REGOLARE VALUTAZIONE DEI RISCHI. POTREBBE NON ESSERE ADATTO PER BAGNI CON CURVATURA ESTREMA O IN PENDENZA.

ES DISEÑADO PARA REDUCIR LA LONGITUD INTERNA DE UN BAÑO EN 12 PULGADAS. LO QUE PERMITE QUE LAS PERSONAS MÁS BAJAS SE BAIÑEN CON SIENTE SEGURIDAD. ASEGÚRESE DE QUE LA BANERA ESTÉ SECA Y LIBRE DE JABÓN O PELLÍCULAS DE ACEITE. COMPRUEBE SU ESTABILIDAD. NUNCA SE SIENTE SOBRE EL BLOQUE DE BAIÑERA ASHBY. NO LO USE EN UN BAÑO CON UNA SUPERFICIE TEXTURIZADA. ES RESPONSABILIDAD DEL PROPIETARIO REALIZAR EVALUACIONES DE RIESGO INICIALES Y PERIÓDICAS. PUEDE NO SER ADECUADO PARA BAÑOS CON CURVATURAS O PENDIENTES EXTREMAS.

NL UITEROMDOP FÜR DAT MINNSKA DEN INRE LÄNGDEN PÅ ETT BAD MED 12 TUM. SÅ ATT KORTARE MÄNNISKOR KAN BADA I SÄKERHET. SE TILL ATT BADKÄRET ÄR TORKAT OCH FRI FÖR SÄBE OCH OLJEFILM. TESTA FÖR STABILITET. IKKE SIT PÅ EN ASHBY BADEKÄRDKORTNER. ANVÄND INTE PÅ ETT BAD MED EN TEXTURERAD YTA. DET ÄR ANSVAR AT GENOMFÖRA EN PÖNSIA OCH REGELBUNDEN RISKBEVÄRNING. KANSKE INTE LÄMPAR SIG FÖR BAD MED EXTREM KRÖKNING ELLER SLÅNDE.

NO DESIGNET FOR Å REDUSERE DEN INRE LENGDE PÅ ET BAD MED 12 TOMMER. SÅ KORTERE MENNESKER KAN BADE I SIKKERHET. FØRSØKRE DEG OM AT KARET ER RENT OG FRITT FOR SÅPE ELLER OLJELEGG. TEST FOR STABILITET. IKKE SIT PÅ EN ASHBY BADEKARDKORTNER. IKKE BRUK PÅ ET BAD MED EN STRUKTURERT OVERFLATE. DET ER EIERENS ANSVAR Å FORETA EN INNLENDENDE OG REGELMESSIG RISIKOVURDERING. ER KANSKJE IKKE EGNET FOR BAD MED EXTREM KRUMMING ELLER SKRÅNING.

FI SUUNNITELTU VÄHENTÄMÄÄN KÄLYVN SISÄISTÄ PITÄÄ 12 TUUMALLA. JOLLOIN LYHYEMMÄT IHMISET VOIVAT UIDA TURVALLISESTI. VARMISTA, ETTÄ KÄLYPÄÄMÄN KUNNAA OLLA ETTÄ SEN PINNASSA EI OLE SAIPPUA- TAI ÖLJYKÄLVOA. VARMISTA, ETTET SE PÄÄSE LUUKUNMAAN. ASHBYN KÄLYPÄÄMEEN LIHENTÄÄN PÄÄLLÄ EI SAA OLLA SAIPPUA, OLLA KÄLYÄ KÄLYPÄÄN, JOLLA ON KOVETTU PINTA. OMAISTUA VASTUULLA ON SUORITTTA ALUSTAVA JA SAANOILLINEEN SYKÄKÄÄRÄN TILIN EI HEIKKÄ SOVELLUTU KÄLYPÄÄN, JOSSA ON ERITTÄIN KAAREVA TAI KALTEVA.

EL BEBAWETTE OËTTE TO MELANNO ENNA METEINO. KÄI XOPRI MOIOTIETE E MEITANIPA ME YOH ENTANIPA. ENAI EGVYHH TOY IAKOXITHTI NA. DIENEPTE IMA. APXIKI KAI TAKTIKH EKTIMHTEH KINAYNOY. MTOPEI NA MHN ENAI KATAAAHIA TIA KOYPTA ME YTEPPOIKH KAMITYAOTHTA H KADH.

CLEANING INSTRUCTIONS **ISTRUCCIONES DE NETTOYAGE** **REINIGUNGSANWEISUNGEN**
INSTRUÇÕES DE LIMPEZA **INSTRUKSJONER FOR RENGØRINGSINSTRUKTIONER** **SCHOONMAAK INSTRUCTIES**
RENGØRINGSINSTRUKSJONER **PUHDISTUSOHJEET** **RENGÖRINGSINSTRUKTIONER** **ODIATIE KAGAPIZMOY**

EN WIPE DOWN WITH A NON-ABRASIVE CLOTH AND SOAPY WATER.
FR ESSUYEZ AVEC UN CHIFFON NON ABRASIF ET DE L'EAU SAVONNEUSE.
DE MIT EINEM NICHT SCHEUERNDEN TUCH UND SEIFENWASSER ABWISCHEN.
IT PULIRE CON UN PANNINO NON ABRASIVO E ACQUA SAPONOSA. I
ES LIMPIELO CON UN PAÑO NO ABRASIVO Y AGUA CON JABÓN. I
NL AFNEMEN MET EEN NIET-SCHURENDE DOEK EN ZEEPACHTIG WATER.
PT RETIRAR COM PANO NÃO ABRASIVO E ÁGUA COM SABÃO.
DK AFTØRRER MED EN IKKE-SLIPENDE KLUD OG SÆBEVAND.
SV TORKA AV MED EN IKKE-SLIPANDE TRASA OCH SÅPEVANN.
NO TØRK AV MED EN IKKE-SLIPENDE KLUT OG SÅPEVANN.
FI PYYHI HANKAAMATTOMALLA LAINALLA JA SAIPPUAVEDELLÄ.
EL ΣΚΟΥΠΤΕ ΜΕ ΕΝΑ ΜΗ ΛΕΙΑΝΤΙΚΟ ΠΑΝΙ ΚΑΙ ΣΑΙΠΠΑΒΕΔΕΛΛΑ.

PH 5 - 9

ASHBY BATH SHORTENER

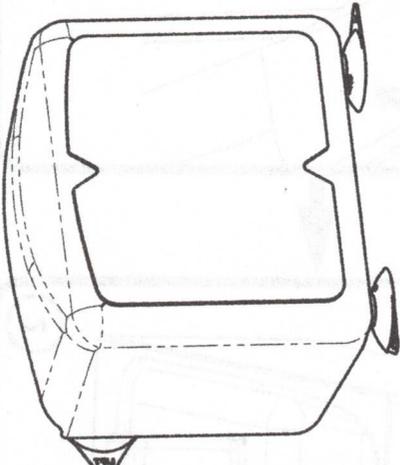
Welcome to your new Gordon Ellis product.
We hope that it proves a useful aid in your daily life.

SEE INSIDE AND REVERSE FOR FITTING INSTRUCTIONS
AVAILABLE IN THE FOLLOWING LANGUAGES:

EN	FR	DE	IT	ES	NL	PT	DK	SV	NO	FI	EL
MAXIMUM USER WEIGHT	POIDS MAXIMUM DE L'UTILISATEUR	MAXIMALES BENUTZERGEWICHT	PESO MÁXIMO DEL USUARIO	MAXIMUMGEWICHT DE USUÁRIO	MAKS. BRUGERVÆGT	MAXIMUM BRUKERVÆKT	MAKSIMUM BRUKERVÆKT	MAKSIMUM BRUKERVÆKT	MAXIMUM BRUKERVÆKT	MAXIMUM BRUKERVÆKT	MAXIMUM BRUKERVÆKT
190 kg	420 lbs										

EN ANY SERIOUS ACCIDENT OCCURRING THROUGH USE SHOULD BE REPORTED TO THE MANUFACTURER - CONTACT DETAILS BELOW
FR TOUT ACCIDENT GRAVE SURVENANT PENDANT L'UTILISATION DOIT ÊTRE SIGNALÉ AU EC REP - COORDONNÉES CI-DESSOUS
DE JEDER SCHWERE UNFALL WÄHREND DES GEBRAUCHS MUSS EC REP GEMELDET WERDEN - KONTAKTDATEN UNTEN
IT QUALSIASI INCIDENTE GRAVE CHE SI VERIFICA DURANTE L'USO DEVE ESSERE SEGNALATO AL PRODUTTORE - DETTAGLI DI CONTATTO DI SICURTÀ SOTTO
ES CUALQUIER INCIDENTE GRAVE QUE OCORRA DURANTE O USO DEVE SER INFORMADO A EC REP - DETALLES DE CONTACTO A CONTINUACIÓN
NL ELK ERNSTIG ONGEVAL, TIDDENS HET GEBRUIK MOET WORDEN GEMELD AAN EC REP - CONTACTGEGEVENS HIERONDER
PT QUALQUER INCIDENTE SÉRIO QUE OCORRA DURANTE O USO DEVE SER RELATADO AO FABRICANTE - DETALHES DE CONTACTO ABAIXO
DK ENHVER ALVORLIG HENDELSE, DER OPSTÅR UNDER BRUK, SKAL RAPPORTERES TIL TILVERKAREN - KONTAKTOPPLYSNINGER NEDENFOR
SV ALLA SVÄRRE OCH ALLVARIGA HÄNDELSER UNDER ANVÄNDNING MÅSTE RAPPORTERAS TILL TILLVERKAREN - KONTAKTOPPLYSNINGAR NEDAN
NO ENHVER ALVORLIG HENDELSE SOM OPPTÅR UNDER BRUK MÅ RAPPORTERES TIL PRODUSENTEN - KONTAKTOPPLYSNINGER NEDENFOR
FI KAIKISTA KATYON AIKANA TAPAHTUNEISTA VAKAVISTA TAPAHTUMISTA ON KÄBE ZODIAPATA VALMISTAJALLE - YHTEYSTIEDOT ALLA
EL ΑΝΑΦΟΡΕΤΑ ΤΩΝ ΚΑΤΑΒΕΒΛΗΤΩΝ - ΠΑΡΑΚΑΤΩ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΙΑΣ

Your ASHBY BATH SHORTENER was specifically developed by our UK Design Team with the intention of compensating for an injury, or overcoming a temporary or permanent disability. Hopefully making daily living that little bit easier.



GORDON ELLIS & CO.
TRENT LANE
CASTLE DONINGTON
DERBY, ENGLAND, DE74 2AT

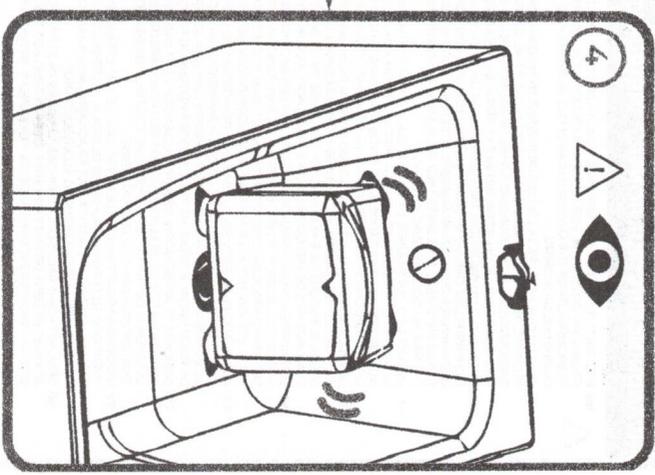
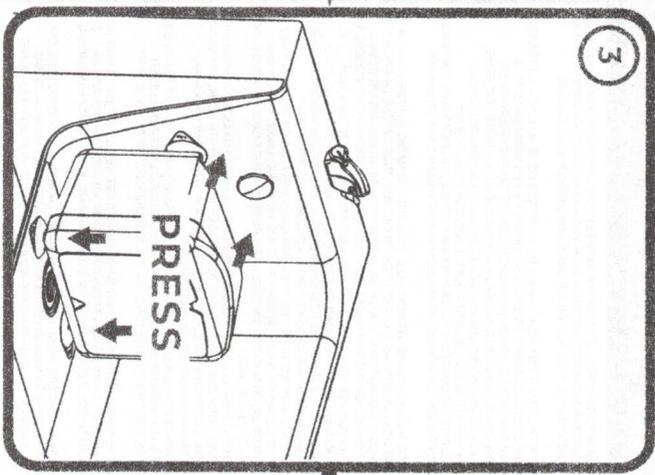
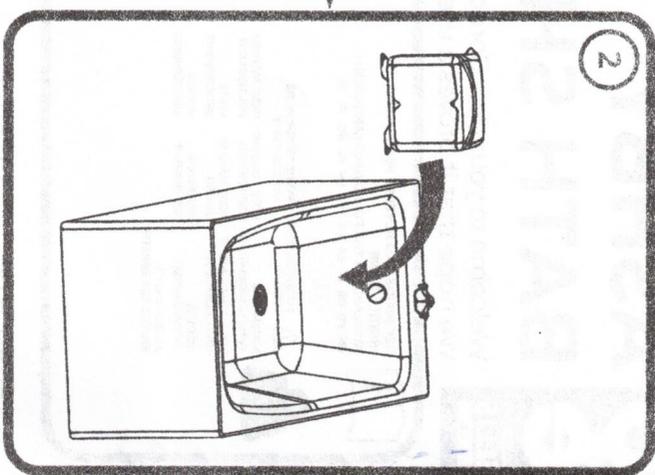
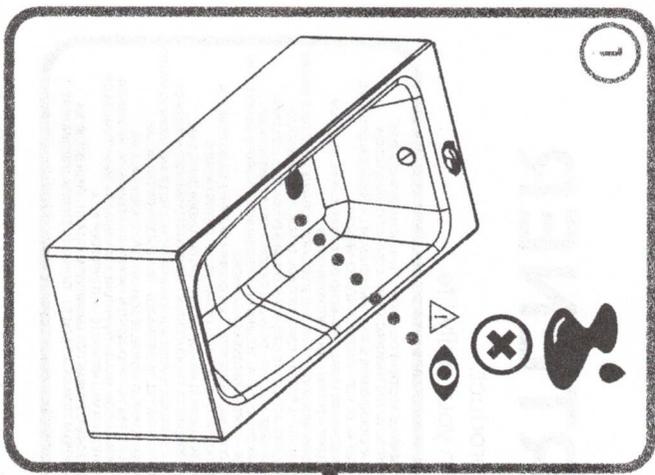
EC REP
AUTHORISED REPRESENTATIVE
ADVENA LTD, TOWER BUSINESS CENTRE, 2ND FLOOR, TOWER STREET, SWATAR, BKR 4013 MALTA

MD **IFU-REF 6290/0920-1** **PART REF 6290**

BHTA **4 MOPE**

VIEW THE ENTIRE RANGE ONLINE AT **gordonellis.healthcare**
GORDONELLISHEALTHCARE.CO.UK

1 FITTING INSTRUCTIONS



1 REMOVAL INSTRUCTIONS

